

<<日汉图解服饰词典>>

图书基本信息

书名：<<日汉图解服饰词典>>

13位ISBN编号：9787305070136

10位ISBN编号：7305070130

出版时间：2010-5

出版时间：南京大学

作者：顾盘明 编

页数：577

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

## <<日汉图解服饰词典>>

### 前言

“披罗衣之璀璨兮，珥瑶碧之华裙。

戴金翠之首饰，缀明珠以耀躯。

”这是公元222年曹植对女性服饰的描绘。

服饰文化是人类文明不可缺少的组成部分。

衣着的演进则直接与材料的发展同步。

纺织材料的日新月异带来了服装服饰制品的千姿万彩，现在已与各国人民的日常穿戴戚戚相关。

服装服饰产品也已成为我国对外贸易的重要商品。

中日服装服饰生产与贸易发展尤其迅猛。

为了适应服装与服饰工业的发展，便于服装与服饰设计的专业人员以及从事这方面工作的广大科技人员、院校师生阅读和翻译中日文科技文献资料，促进中日两国服装技术的交流与发展，我们编写了这本《日汉图解服饰词典》，并期望这部《日汉图解服饰词典》能够在借鉴国外服装服饰工业新技术方面起到一定的作用。

《日汉图解服饰词典》以日文假名排头，按五十音图顺序排列。

选词立目以服装服饰与其设计为主，兼顾与此关系密切的专业，诸如纺织、服装服饰设计、服装缝制工艺、各类面料用语、花边用语，以及与服饰有关的机械、外贸常用词汇。

书末还备有附录《支数换算表》、《日文假名罗马字母拼音表》、《数学和计量符号读音表》、《裁剪符号日中对照表》、《现代流行服装款式图》，以供有关人员参考使用等。

根据纺织、服装、服饰工业各专业的新发展，本书从诸如日文版《日汉简明服饰词典》、《服饰用语手册》、《服装流行款式手册》、《日汉纺织工业词汇》等工具书，以及国外近年来出版的有关的专业图书、辞典、手册和期刊中收集了一定数量的词汇。

在编纂过程中，力求译义准确，词目实用，简明扼要。

## <<日汉图解服饰词典>>

### 内容概要

《日汉图解服饰词典》收纳词目两万余条，集服饰和与此相关的纺织面料、外贸常用词语为一体，其中还附有图样一千余幅，详解一些特殊词汇的原意与译义，图文并茂，令人过目难忘。这正是——霓裳彩饰，老款新潮，尽收眼底；棉纺丝织，万异千奇，一览无余。

<<日汉图解服饰词典>>

作者简介

顾盘明，南京大学外国语学院教授、硕士生导师，江苏省日语教学研究会名誉会长。

长期从事日本应用语言学、应用翻译学、汉日比较学领域的教学与研究。

现执教于南京三江学院日语系。

主要著作有《日语研究与教学文集》、《日汉化纤服饰词典》、《创造型人材思维技法》、《新编日语同步辅导》（第5、6册）、《大学日语》等；主要译著有《情窦初开》、《少女情思》、《阁楼上的恋情》等。

所参与编写的《日汉翻译技术与系统语法词典》，曾获国家教委科学技术进步奖二等奖。

<<日汉图解服饰词典>>

书籍目录

前言 使用说明 五十音索引 正文 附录： 一、支数换算表 二、日文假名罗马字母拼音表 三、数学和计量符号读音表 四、裁剪符号日中对照表 五、现代流行服装款式图面料用语 花边用语

<<日汉图解服饰词典>>

章节摘录

插图：

<<日汉图解服饰词典>>

媒体关注与评论

本书填补了国内辞书类的空白，实乃此道诸君的一部完美的双语宝典。  
——日本翻译艺术研究家、国务院特殊津贴获得者罗兴典

<<日汉图解服饰词典>>

编辑推荐

《日汉图解服饰词典》是由南京大学出版社出版的。



<<日汉图解服饰词典>>

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>